



Dem Joffrey sein Schwager (seit 3 Wochen) Mario und die Zufallsbekannte Isa



Wo liegt Seubersdorf? Dort wohnen wir. Annette, Christine und Sabrina



"Wir san a bayerische Band" Simone Ehrlicher und Christina Hain



Marine aus Wilhelmshaven. Die PUO-Offiziere der Stabsbootsmannschaft sind im Fichtelgebirgshof untergebracht. Unser Bild zeigt links Chef Werner Kauper mit Tochter Tina Arzberger, Markus Stodden und Roland Sammer



Die Wasserspezialisten um Produktmanager Jens Bunzel, der Bad Brambacher-Mineralquellen müssen neidlos anerkennen, das Bier schmeckt halt doch besser im Stadl, es sei denn, man ist Autofahrer



Kam direkt aus München - der wichtigste Mann vom Bau in Bayern. Kulmbach kann sich freuen, die Bauwirtschaft erlebt (hoffentlich!) in der Region einen Boom. Abgeordneter Henry Schramm mit Dipl.-Ing. Josef Poxleitner von der Obersten Baubehörde im Bay. Staatsministerium des Innern.



Schmeckt besser wie Bier, macht ewig Spaß und man bekommt keinen Kater.



NL - Nur Limonade! - Nein, heute Bier in Massen! Seit 10 Jahren aus der Nähe von Arnheim extra wegen den „Isartaler Hexen“ da. Die MUNDI-Gruppe.

**Pizzeria alla rustica**

Unsere **Pizzaschnitten ...**  
 ... frische Vitamine aus dem Backofen bekommen Sie einmal in der Buchbindergasse 12 und vor dem **Zelt ins Zelt** vor der Stadthalle  
 95326 Kulmbach, Telefon 09221 / 4491  
 Im Straßenverkauf täglich von 17.00 -24.00 Uhr

**Die Karawane zieht weiter**

am Donnerstag, 04. August  
**Caipirinha 4 Euro**

Öffnungszeiten zum Bierfest:  
 Täglich von 10 Uhr - 18 Uhr und 22 Uhr - OPEN END  
 Sonntag von 18 Uhr - 18 Uhr und 22 Uhr - OPEN END  
 3. Bierfesttag wurde geschlossen

**DIE BIERWOCHE IM CASABLANCA**



Privat erwischt! Der Boß der Lederhosengang Dierk Hain mit seiner Schwester Christina (li) und Ehefrau Ellen



**FDP** Sie haben die Wahl – nicht nur auf dem Bierfest!  
 www.fdp-kulmbach.de  
 Die Liberalen

**KIF Zehner MÖLLER**

Ihr Spezialist für Fiat, Alfa, Lancia, ET-Handel-Fiat, Rep. aller Marken, Pflegeleistungen

Tel.: 09221/8213969 Von-Linde-Str. 13, 95326 Kulmbach  
 Fax: 09221/8213979 Mo - Fr 7<sup>30</sup> - 12<sup>00</sup> und 13<sup>30</sup> - 17<sup>00</sup> Uhr  
 Sa 9<sup>00</sup> - 12<sup>00</sup> Uhr

In Kulmbach in der Albert-Ruckdeschelstraße 14 – direkt neben dem Einkaufsmarkt Real:

**Checkpoint**

– eine Kombination zwischen Spielothek und Pilspub.

**Während des Bierfestes (vom 30. Juli bis 7. August) erhält jeder Jackpotgewinner zusätzlich zwei Biermarken.**

Öffnungszeiten:  
 Montag bis Donnerstag von 9.00 bis 2.00 Uhr, Freitag und Samstag von 9.00 bis 3.00 Uhr und Sonntag von 11.00 bis 2.00 Uhr  
**Telefon 0 92 21 / 8 27 61 77**



# Natürliche Erfrischung ist unser Bier!



## Fortsetzung von Seite 1

was für die „Oldie-Fans“, bevor dann am nächsten Wochenende die Freunde der Zinnfiguren Börse 2005 den Stadl für sich haben.

Zwei weitere Highlights im August sind dann am darauffolgenden Wochenende der Mönchshof Triathlon und die Bayerische Meisterschaft im Leistungshüten auf dem Hundeübungsplatz der Ortsgruppe Kulmbach in Dreschen bei Langenstadt nach dem Motto: „Schäffenzählen mal ganz anders...“.

Mit dieser Ausgabe verabschiedet sich das Team vom KULMBACHER LAND zum Bierfest bis zum nächsten Jahr und wünscht allen Besuchern noch viel Spaß, viel Durst und vor allem ausreichende Kondition für die letzten zwei Tage. Uns sehen Sie nur noch ohne Kamera, denn die Arbeit ist ab sofort eingestellt. Wir trinken Bier, essen Bierbratwürste, weil wir alles nicht so „Bierernst“ nehmen.



Feierten ausgelassen: Hannelore und Arved Reich mit Petra und Herbert Neuber



Baulöwe Heinz Vogel und der neue Kämmerer der Stadt Kulmbach Jürgen Seifert werden vom Innenminister begrüßt



Beckstein zum „Biermarkenkönig“ Dierk Hain:

**Fotos vom Bierfest finden Sie unter [www.bierfestzeitung.de](http://www.bierfestzeitung.de)**

**[www.onlineweg.de/kulmbach](http://www.onlineweg.de/kulmbach)**



**Schwitzen im Bierzelt danach am Strand?**



**BEST TRAVEL REISEBÜRO NEUENMARKT**

Bayreuther Straße 4 – 95339 Neuenmarkt – Fon: 0 92 27 / 9 04 44 – Fax: 0 92 27 / 9 04 75



Das Team vom „Zockerparadies“ Checkpoint mit FC-Bayern Super-Fan Udo Haslinger (abend war gerettet – Bayern gewannen 3:0) und Sinan Portakal auf Kurzbesuch neben dem Stadl, denn im Stadl war kein Platz, dort waren die Clüberer

Beim „Ermano“ schmeckts nicht nur gut im Restaurant, im Biergarten, beim Straßenverkauf, sondern auch gegenüber der Pizzeria. Unser Foto zeigt vorne Ermano mit Gattin und Gästen





„Mucki“ und sein Freund haben wie jedes Jahr ihren Stammpplatz auf dem ECU-Bierwagen eingenommen



Mama Schultheiß hat mit Sicherheit ihr „Party-Gen“ an ihre Tochter Claudia vererbt



Die SPD-Oldies unter sich. Vorsicht „schwarzer Spion“ mit am Tisch. V.l.n.r. Rugendorfs schwarzer Bürgermeister Dieter Oertel, Wirsbergs roter Bürgermeister Hermann Anselstetter, Kulmbachs Ex roter Bürgermeister Herbert Münch, der rote Rudi, Thurnaus Ex roter Bürgermeister Rudi Hofmann und Kupferbergs Ex roter Bürgermeister Rudi Matysiak.



Die Landräte sorgen dafür, dass die Deutsche Telekom den Bierstadt verkabeln muß. V.l.n.r. Rüdiger Köhler vom Landratsamt Kulmbach, Tanja May und Reiner Neißland von der Deutschen Telekom, die Landräte Klaus-Peter Söllner, Bernd Hering und Dr. Peter Seißer sowie Hans-Martin Rummenhöl von der Telekom.



Alle Jahre wieder genießt Anterra-Vorstand Klaus Frietsch das Bierfest. Unser Foto zeigt ihm gut gelaunt mit OB Inge Aures und Cornelia Taubmann



...und nochmal die Anterra - diesmal jedoch verstärkt! Das Kulmbacher Bierfest wird immer beliebter, auch in Main-Hessen. V.l.n.r. Vorstand Klaus Frietsch, Hausarchitekt Hans-Hermann Drenske, Anterra-Vorstand Karl-Heinz Reineck, Marktschorgasts Bürgermeister Bruno Preißinger und Marktleugasts Bürgermeister Manfred Huhs, Fritz-Boß Werner Schiffgen, Cornelia Taubmann, Anterra-Aufsichtsrat Ernst Maul und OB Inge Aures



Die Chef-Beidungen Ingrid und Ramona



Alt-Landrat Herbert Hofmann war happy! Innenminister Beckstein begrüßte ihn mit den Worten: „Herbert alter Freund, wie geht es Dir?“. Mit auf dem Foto Sigrid Daum vom Bay. Brauereimuseum, Dr. Heidrich von Süd-Salz GmbH, Richter a.D. Karl-Heinz Menger, Juniorchef Matthias Schott, Robert Stölzel Salzkontor Oberfranken, Seniorchef der Spedition Heinz Schott

**Formen und Farben von**



**ROLAND KAMPS**

Bergsteig 25 · 95326 Kulmbach  
Funk (01 71) 3 71 11 39

Tel. (0 92 21) 92 43 34 Fax 92 43 35

**Feuersache**

BISTRO BRASSERIE - Cafe

Und nach dem Bierfest zur ultimativen Party in die Feuersache

Inhaber: Otto Krig & Günter Geuther  
Grabenstraße 4 · 95326 Kulmbach  
Telefon (09221) - 877 877, Telefax (09221) - 877 879  
E-Mail: info@bfo-feuersache.de

**Getränke Mausch**

GETRÄNKEMARKT - FACHHANDEL



Das Bierfest für zu Hause: Bei uns kein Problem!

Katschenreuth 1 - 3 · 95326 Kulmbach  
Tel.: 0 92 21/764 88 u. 764 49 · Fax: 7 64 59

## Bierfäuste für Claus Stenglein Kulmbacher SPD Bundestagskandidat



Von links nach rechts: Kulmbacher SPD Vorsitzender Ingo Lehmann, Kulmbacher SPD Bundestagskandidat Claus Stenglein, Oberbürgermeisterin Inge Aures, Landtagsabgeordneter Wolfgang Hoderlein





# Ein geselliges Bierfest. Prost!

wünscht Ihnen für die Kulmbacher CSU

**Karl-Theodor zu Guttenberg** Bundestagsabgeordneter

**Henry Schramm** Bürgermeister, Landtagsabgeordneter

**Dr. Robert Käß** Bezirksrat



Das «Wir machen den Weg frei» Prinzip

**Wissen worauf es ankommt** - kleine und große Träume wahr werden lassen! Wir entwickeln gemeinsam mit Ihnen maßgeschneiderte Lösungen, die Ihre Möglichkeiten und Ziele in den Mittelpunkt stellen.

www.kulmbacher-bank.de  
kuba@kulmbach.net  
01803 771900



Michael Dorner von der KULMBACHER gibt sein Bestes auf der Gitarre ohne Ton. Der EDEKA gefällt trotzdem.



Pfeffer im Blut. Christina und Klaus.

## Gourmet-Genuss zur Kulmbacher Bierwoche

Für alle, die sich vom Stadl einfach nur einmal erholen möchten, aber auch für alle, die wieder einmal etwas Besonderes verköstigen möchten, sind die Gourmet-Genuss-Tage zur Kulmbacher Bierwoche, die Karl-Heinz Weißfloch und sein Team auf dem Marktplatz präsentieren, die ideale Abwechslung. Wie schon im vergangenen Jahr gibt es auch heuer wieder mediterrane Köstlichkeiten am **Open-Air-Bufferet**.

Die Auswahl ist wieder sehr groß.



• Täglich ab 8 Uhr Frühstücksbuffet

• Täglich ab 11.30 Uhr Fränkischer Mittagstisch

• Täglich ab 17 Uhr reichhaltige Speisekarte

• Täglich ab 18 Uhr Open-Air Buffet mit u. a. Antipasti, Riesengarnelen, Saltimbocca

• Ganztägig großes Angebot an leckeren Kuchen und Torten



Wer will nicht einmal den Stadl von oben sehen? Handy-Nr. 0170/200 86 11 - am anderen Ende Reinhold Zeitler (li) von der Flugschule erfüllt ihren Traum vom Fliegen. Alexander Schiffauer hat seitdem keine Flugangst mehr.



Auch die Mitwettbewerber feiern gerne mit. Andrea und Jürgen Schübel-Münch feiern übrigens am 21. August ihr Brauereifest in Stanich

### »Kulmbacher Land zum Bierfest«

erscheint im Verlag Lutz Müggenburg, 95326 Kulmbach · Burghaiger Straße 41 · Tel. 0 92 21 / 8 19 97  
Herausgeber und Gesamtproduktion: Verlag Lutz Müggenburg, Druck: NovaConcept Schorsch, Kulmbach.

»Kulmbacher Land zum Bierfest« erscheint am 30.7.; 2.8.; 4.8 und 6.8 und wird an diesen Tagen um's und im Bierzelt verteilt. Sämtliche grafischen Entwürfe und Fotografien sind urheberrechtlich geschützt. Nachdruck oder Übernahme nur mit ausdrücklicher Genehmigung des Verlages.

Marktplatz 4  
Telefon:  
09221/87165

**Reichel am Markt**

Öffnungszeiten:  
täglich von  
8.00 - 3.00 Uhr